

SCHRIFTELIJKE VRAGEN AAN HET COLLEGE (artikel 41 RvO)

Datum indienen: 21 april 2026

Naam vragensteller: R. Parker

Vraag gericht aan: college

Onderwerp: Inzet van kinderen als tolk bij contacten met de gemeente en gemeentelijke partners

Het college wordt verzocht de volgende vragen zo spoedig mogelijk mondeling te beantwoorden:

1. Is het college bekend met signalen dat in Duiven kinderen worden ingezet als tolk voor hun ouders bij contacten met de gemeente of met organisaties die namens of in opdracht van de gemeente werken?
2. Heeft het college zicht op de omvang van dit probleem in Duiven? Zo ja, kan het college aangeven in welke situaties of domeinen dit voorkomt? Zo nee, is het college bereid dit in kaart te brengen?
3. Hoe beoordeelt het college het gebruik van kinderen als tolk in dit soort contacten?
4. Deelt het college de opvatting dat het inzetten van kinderen als tolk onwenselijk is, omdat dit belastend kan zijn voor het kind, de kwaliteit en zorgvuldigheid van het gesprek kan beïnvloeden en risico's kan opleveren voor de privacy van betrokkenen?
5. Beschikt de gemeente Duiven over richtlijnen, werkafspraken of instructies voor medewerkers over hoe om te gaan met taalbarrières in contact met inwoners? In het verlengde daarvan de vraag: Beschikt de gemeente over richtlijnen, werkafspraken, of instructies voor medewerkers over hoe om te gaan met een kind wanneer deze de tolkrol vervuld? Zo ja, welke? Zo nee, waarom niet?
6. Zijn er ook richting organisaties die namens of in opdracht van de gemeente werken afspraken of verwachtingen vastgelegd over het voorkomen van de inzet van kinderen als tolk?
7. Welke mogelijkheden zijn er op dit moment binnen de gemeente of via gemeentelijke partners beschikbaar om bij taalbarrières gebruik te maken van passende taalondersteuning?
8. Is het college bereid te onderzoeken of de huidige werkwijze en ondersteuning voldoende zijn om te voorkomen dat kinderen in een tolkrol terechtkomen?
9. Herkent het college het risico dat kinderen mogelijk onder schooltijd worden ingezet om mee te gaan naar afspraken of telefonisch te tolken? Zo ja, hoe kijkt het college hier tegenaan?
10. Is het college bereid om, indien nodig, met een duidelijke werkwijze of voorstel te komen waarin wordt vastgelegd dat kinderen niet als tolk worden ingezet in contacten tussen inwoners en de gemeente of gemeentelijke partners?

Toelichting:

Geacht college,

GroenLinks-PvdA ontvangt signalen uit de samenleving dat kinderen binnen gezinnen met een taalbarrière soms worden ingezet om voor ouders te tolken. Dat vinden wij onwenselijk en belastend voor kinderen. Met deze vragen wil onze fractie helder krijgen of dit beeld in Duiven wordt herkend, of hier zicht op is en welke werkwijze geldt binnen de gemeente en bij gemeentelijke partners. Naar aanleiding hiervan stelt GroenLinks-PvdA bovenstaande vragen. Wij zien de beantwoording met belangstelling tegemoet.

Ondertekening

Richella Parker

Datum beantwoording:**Antwoord college/burgemeester:****Ondertekening**

Hoogachtend,
Burgemeester en wethouders van Duiven,

dhr. A. (Anton) van der Gaag
secretaris

mr. H.B. (Huub) Hieltjes
burgemeester